



צברו גורה על הפרשה

חנוכה

BROUGHT TO YOU BY **MYSHLIACH**
A DIVISION OF MERKOS L'INYONEI CHINUCH SUITE 302

"Caring for the well-being of
shluchim's children worldwide"



אלע שש מאות אלף. אויך די רבי לים (פיס), און דער עיקר די רגלים (ווי עס ווערט אין אן אנדער ארט דערקלערט די מעלה פון רגל — קבלת עול). איז געגעבן געווארן די תורה וואס הויבט זיך אן מיט אנכי, אז עס איז נמשך געווארן דער „אנכי“ צו משה'ן.

דערפאר איז בשעת דער פסוק רעדט וועגן אפדימ'ן, וואס זיין ענין איז כי הפרני אלקים בארץ עניי, אז דורך מצרים קומט מען צו צום תכלית העילוי פון מתן תורה, זאגט ער אויף דעם — ואנכי תרגלתי לאפרים. אז דורך „תרגלתי“ לשון רגל. — ד. ה. די עבודה פון קבלת עול. — דורך דעם קומט מען צו צום אנכי מי שאנכי.

(משיחות חג השבועות, תשי"ג)

חנוכה

יא. די מצוה פון חנוכה איז אַן צינדן ליכט. ווי אזוי שאַפט מען ליכט? — מען נעמט בוימל אָדער האַלץ א. ד. גל, ד. ה. א גשמיות'דיקע זאך, און מען וואַרעמט דאָס אן, ביז עס ווערט אויס גשמי און עס הויבט אָן צו לייכטן אין דעם גאַנצן אַרום.

די ליכט וואָס מען צינדט אָן חנוכה, קומען פון די ליכט וואָס מען פלעגט צינדן אין בית המקדש. אין בית המקדש פלעגט מען יעדע נאַכט צינדן ליכט. אָבער אין דער צייט פון נס חנוכה איז ניט געווען קיין ריינע בוימל צו צינדן די ליכט, האָט דער אויבערשטער געטאָן אַ נס און מען האָט געפונען אַ פך שמן טהור חתום בחותמו של כהן גדול — אַ קריגל ריינע בוימל, פּאָרויגלט מיטן זיגל פון כהן גדול.

אין דעם זמן הגלות בפרט, איז דאָס ניט חיר אויף מאַטערן זיך. נאָר אין דעם איז פאַראַן אַ באַזונדערע מעלה.

דער תכלית'ן פון השתלשלות העולמות איז ניט צוליב די עולמות העליונים, וויבאלד אז פאַר זיי איז עס אַ ירידה מאַור פניו יתברך. נאָר דער תכלית איז אין עולם הזה התחתון דוקא, וואָרום אין עולם הזה שטייט דער כוח העצמות.

און אין עולם הזה גופא — האָט מען פאַר גלות מצרים ניט געקענט מקבל זיין די תורה. נאָר דוקא דורכן כוח הברזל פון גלות מצרים איז מען געוואָרן כלים אויף קבלת התורה. און ווי עס דרש'נען רז"ל, אז פאַרוואָס האָבן אידן מקבל געווען די תורה — ווייל למצרים ירדתם כ'.

י. און דאָס איז אויך וואָס עס שטייט'ן) ואנכי תרגלתי לאפרים:

ביי מתן תורה שטייט'ן), אז אויב עס וואָלט געווען ששים ריבוא חסר אחד — זעקס הונדערט טויזנט ווייניקער איינער — (ווען דער אחד וואָלט ניט געווען) וואָלט ניט גע'געבן געוואָרן די תורה חס ושלום אפילו צו משה'ן, וואָס דאָס איז דאָך מרומז אין פסוק'ן), שש מאות אלף רגלי העם אשר אנכי בקרב, אז דורך דעם וואָס עס זיינען געווען

22) תניא פל"ו.

23) שבת פח, ב.

24) הושע יא, ג. לקו"ת ויקרא ב, א. במדבר פ, ב. ד"ה לכה דודי תרפ"ט (סה"מ קונטרסים ח"א כא, א).

25) מכילתא דרשב"י (וראה ג"כ מכילתא) יתרו יט, יא. דברים רבה פ"ז, ח.

26) במדבר יא, כא.



— די בוימל וואָס אין פך אין גע-
ווען גענוג קוים אויף איין טאָג, איז
געשען אַ נס און עס האָט געברענגט
אַכט טעג, איז צום אַנדערע פון דעם
נס צינדט מען ליכט, אַלע אַכט טעג
פון חנוכה.

ניט קוקנדיק אויף דעם וואָס די
ליכט פון חנוכה קומען פון די ליכט
פון מקדש, פונדעסטוועגן זיינען זיי
פאַנאָדערגעטיילט אין עטלעכע זאַכן.

(א) אין בית המקדש איז אַלע מאל
געווען די זעלבע צאל ליכט, דאָר-
קעגן חנוכה גיט מען צו יעדער נאַכט
נאָך אַ ליכט.

(ב) אין בית המקדש פלעגט מען
אַנצוינדן די ליכט דוקא בייטאָג, ווען
ס'איז נאָך געווען גוט ליכטיק, אָבער
חנוכה-ליכט צינדט מען נאָך דעם
ווי די זון פאַרגייט.

(ג) גרות המקדש זיינען געווען אינ-
ווייניק, און גרות חנוכה איז מצוה
להניח על פתח ביתו מבחוץ —
אינדרויסן.

(ד) מצוה גרות המשכן והמקדש,
איז געווען אין אַ צייט ווען אידן
האָט ניט געפעלט אין גשמיות,
ספעציעל אין דער צייט פון משכן
אין מדבר האָבן אידן געהאַט אַלץ
וואָס זיי דאַרפן, עסן האָבן זיי גע-
האַט מן מן השמים, וואָסער האָבן
זיי געהאַט פון באַרה של מרים, אויך
די לבושים האָבן מיטגעוואָקסן מיט
זיי, און געווען שטענדיק ריין²⁷.

אַזוי איז אויך די מצוה פון גרות
המקדש געגעבן געוואָרן בימי שלמה,
וואָס ס'איז געווען שלום אין זיין

צייט, קיינער האָט ניט מלחמה-געהאַט
מיט אידן, אדרבה, מען האָט נאָך זיי
געצאָלט מס און ס'איז געווען איש
תחת גפנו ואיש תחת תאנתו²⁸.

דאָס זעלבע אויך אין רוחניות, וואָ-
רום אַז מען האָט ניט קיין גשמיות-
דיקע דאָגות, גיט מען זיך אינגאַנצן
אָוועק אויף תורה ומצוה, רוחניות-
דיקע זאַכן, אידישע זאַכן.

דאָקעגן אָבער גרות חנוכה זיינען
פאַרבונדן מיט אַ צייט וואָס דאָס לאַנד
איז געווען אונטער ממשלת יון און
די אידישע אַרמיי איז געווען זייער
אַ קליינע אין צאל, אַזוי אויך אין
רוחניות, איז ניט געווען קיין שמן
טהור אַפילו אויף איין נאַכט.

יב. די אַלע חילוקים זיינען פאַר-
בונדן איינע מיט די אַנדערע.

בשעת עס איז גוט אין גשמיות,
ובמילא אויך אין רוחניות כנ"ל.

— וואָרום ווען אַ איד האָט, גיט
ער מיט אַן אַפענער האַנט און מיט
אַ ברייטער האַנט אויף ענינים רוח-
ניים —

דאַרף מען ניט האָבן קיין מלחמה
און קיין מסירת נפש.

דאָן איז גענוג אַז יעדער טאָג
זאָל זיין די זעלבע צאל, מען מוז
ניט צוגעבן נאָך, וואָרום עס גייט
אַלץ נאַרמאַל.

אַזוי אויך דאַרף מען ניט לייגן
קיין השתדלות צו באַלייכטן די גאַס,
די גאַס, די וועלט — איז ניט פינגס-
טער, די מנורה האָט געברענגט אין
בית המקדש ובמילא איז געווען ליכ-
טיק אויך אין גאַס.

28) מלכים א ה. ג.

27) רש"י דברים ה. ד.



יג. דער סך הכל פון דעם איז :
אין א צייט וואס די פינסטערניש
איז גרויס, דארף מען ניט נתפעל
ווערן פון דער פינסטערניש וואס אין
גאס. נאר אדרבה, מען דארף גיין
מיט א מסירת נפש באלייכטן די
גאס, און יעדער טאג צוגעבן מער
און מער ליכטיקייט, ביז מען וועט
ברענגען נאך שמן טהור, דיינע און
קלארע בוימל.

און דער אופן אין דעם דארף זיין :
א) מען דארף זיך ניט באנוגענען
מיט דער מאס ליכט וואס מ'האט
באלייכטן נעכטן, נאר מען דארף אלע
טאג צוגעבן נאך. היינט איין ליכט,
מארגן צוויי, איבערמארגן דריי, א
א. וו. אנהויבן באלד מיט א סך —
קען מען דאך ניט שפרינגען מיט
אמאל. מען הויבט אן מיט איין ליכט.
אבער מען דארף באלד זיין גרייט
אויף צינדן מארגן צוויי ליכט און
איבערמארגן דריי.

ב) מען דארף זיך ניט באנוגענען
דערמיט וואס מען מאכט ליכטיק ביי
זיך אין שטיב ובמילא וועט זיי
ליכטיק אין גאס, נאר מען דארף
לייגן השתדלות אויף צו באלייכטן די
גאס.

ג) דער צוגאנג צו דעם דארף
זיין מיט מסירת נפש. אזוי ווי דער
ענין נס — העכער פון טבע, מען
קוקט אויף אים מיט א קרומער אויג.
דארף ער ניט נתפעל ווערן און טאן
מיט מסירת נפש אויסצופירן די שלי-
חות וואס דער אויבערשטער האט
אים געשיקט.

יד. און דאס מאנט מען ביי יעדער
אידן. ער זאל וויסן אז ער איז אן

אבער אין א צייט פון א שווערן
מצב, א צייט פון מלחמות, און ניט
נאר מלחמות מיט די יונים נאר
אויך מיט אידן מתיונים²⁹). ווארום עס
זיינען געווען אזוינע אידן וואס האבן
ניט געהאלטן פון בית המקדש, ניט
געהאלטן פון זעלבסטשטענדיקייט און
געוואלט אסימילירן זיך מיט די יו-
נים.

אין אזא שווערן צושטאנד, האט
דער אויבערשטער געגעבן די מצוה
פון הנוכה-ליכט. אין אזא צייט פא-
דערט זיך מסירת נפש.

אין אזא צייט איז ווייניק אז מען
זאל מאכן ליכטיק ביי זיך אין שטוב,
ווארום אויפן גאס איז פינסטער, און
די פינסטערניש פון גאס קען דורכ-
שפארן אויך אין שטוב, דארף מען
לייגן השתדלות אויף באלייכטן די
גאס, מען צינדט הנוכה-ליכט ווען
ס'איז פינסטער און לעבן טיר דוקא,
בכדי צו באלייכטן די גאס.

עס איז ווייניק וואס ער וועט
צינדן ליכט ביי זיך אויפן טיש וואו
ער עסט אדער אויפן שרייב-טיש און
עפענען די טיר כדי אז די ליכט
זאל ליכטן אויך אין גאס, נאר מען
דארף צינדן די ליכט לעבן טיר, מען
דארף לייגן השתדלות אויף באלייכטן
די גאס.

אויך איז ווייניק די צאל ליכט
פון די פריערדיקע נעכט, ווארום
מען קען זיך ניט באנוגענען מיט
דעם וואס מ'איז ניט געווארן נידע-
ריקער און מען שטייט אויפן זעלבן
מצב פון נעכטן, נאר מען דארף גיין
אלץ העכער און העכער.

(29) ב"ק סב, ב.



„אמבאסאָדאַר“ פון דעם אויבערשטן אויף צו אַנוואַרעמען די גשמיות פון זיין טייל וועלט ביו אָו וועט באַלייכטן אים און אויך זיין סביבה.

און דער אופן אין דעם דאַרף זיין, ניט באַנוגענען זיך מיט וואָס ער האָט אויפגעטאַן נעכטן, נאָר אלע טאַג צוגעבן מער ליכט. מען דאַרף וויסן וואָס מ'האַט אויפגעטאַן נעכטן כדי צו וויסן וויפל צו מוסיף זיין היינט.

און בשעת מען גייט מיט דעם וועג, — מען גייט מיט אַ מסירת נפש, מען באַנוגענט זיך ניט דערמיט וואָס מען מאַכט ליכטיק ביי זיך, און מען באַנוגנט זיך ניט דערמיט וואָס מ'האַט שוין אויפגעטאַן, — האָט מען דעם צוואַג אָו סוף סוף ווערט טאַקע אזוי, עס ווערט ליכטיק אין גאַס, און אלע מאַל מיט מערער ליכט, ביז מען געפינט שמן טהור (ריינע בוימל) אויף אַנצינדן אין בית המקדש. (משוחזת כ"א כסלו, תשי"ג)

טו. די מצוה פון נד חנוכה אין אַפגעטיילט פון אלע מצוות אין צוויי זאַכן:

א) אין אלע מצוות איז פאַראַן דער קיום פון דער מצוה מתקונה, און דער הידור פון דער מצוה, עס איז אָבער ניטאָ קיין הידור מן ההידור.

א ראי' אויף דעם איז פון דעם וואָס די גמרא זאָגט: הידור מצוה עד כמה, עד שליש, און דערנאָך זאָגט די גמרא (א) אָו ביו אַ שליש איז משלח, ומכאן ואילך משל הקב"ה, קומט דאָך אויס אָו מען קען מהדר

(30) ב"ק טו, כ.

זיין אָו אַ שיעור, און דאָס אַלץ גייט אַריין אין הידור מצוה.

דאַקעגן אָבער ביי מצות נד חנוכה איז פאַראַן ניט נאָר די מצוה אַליין און ניט נאָר דער הידור פון דער מצוה, נאָר אויך מהדרין מן המהדרין, (ב) אין אלע מצוות, זיינען רוב אידן מקיים בלויז די מצוה אַליין, אָבער אין דער מצוה פון נד חנוכה איז דער מנהג ביי אלע אידן (א) צו מקיים זיין ניט נאָר די מצוה אַליין נאָר אויך דעם הידור, און אַפילו דעם הידור מן ההידור.

טז. אין חנוכה זיינען פאַראַן צוויי ניסים: (א) דער נצחון פון דער מל' חמה, וואָס אויף דעם האָט מען מת' קן געווען הלל והודאה, (ב) דער נס פון פך השמן, וואָס אויף דעם האָט מען מתקן געווען הדלקת הנרות.

דער ענין פון מהדרין מן המהדרין איז ניט אין מצוות הלל והודאה, נאָר אין מצוות הדלקת הנרות, וואָס עס איז פאַרבונדן מיטן נס פון פך השמן, די מעלה פון נס מיטן פך השמן אויף אלע ניסים, ובכללם אויך דער נס פון נצחון אין דער מלחמה, וועט מען פאַרשטיין נאָך אַ פריערדיקער דערקלערונג אָו אין די הנהגות של מעלה זיינען פאַראַן דרייערליי אופני הנהגות:

א) הנהגה טבעית, — אַ נאָסיר' לעכע אויפפירונג — וואָס זי גופא קען זיין אַ דערהויבענע, בהצלחה, עס איז טאַקע אָו ענין פון הצלחה, אָבער פונדעסטוועגן איז דאָס אָו הצ' לחה וואָס על פי טבע.

ב) הנהגה ניסית וואָס איז העכער פון טבע, וואָס אזוי איז אויך געווען

(31) א"ח ט"ו תרע"א, סיב הנהג רמ"א.



Introduction

The Rebbe begins many Sichos by telling us a very important rule. This rule which the Rebbe tells us is so very special because it helps us to look at any bit of Torah that we might be learning in the correct way with the right perspective.

Whether you are learning a Mishna or a Posuk Chumash or even learning the Aleph Beis this rule is a rule that a Yid always has to keep in mind.

So what is this rule which we are talking about? The rule that is so important that the Rebbe always mentions it in Sichos? What is it? Here we go!

If you look at the word "Torah" you will see that it is similar to the word "Hora'ah" which means a "Lesson". In which way is the Torah similar to Hora'ah- "a Lesson"?

Doesn't the Torah tell us stories too? Aren't there also many details in the Torah that aren't instructing us what to do?

The Rebbe explains that the whole intent of every detail in the Torah is to direct us and serve as a lesson how we can be better Yidden and how we can better do that which we are supposed to. Even those details which seem irrelevant they too are here to teach us a lesson! Sometimes we may have to work hard to figure out what the lesson from this detail is but everything in Torah without exception is a

lesson that gives us direction how to live our lives!

Now that we know this important rule we know to examine everything we learn with the finest comb to see what lessons we can learn from every single small detail!



Let's put this rule to use while learning about the Mitzva of lighting the Menora! Let's take a very careful look at the details of this Mitzva.

So we light the Menora on Chanukah because of the miracle that happened with the oil in the Beis Hamikdash. But examining it closely you will realize that we light it in a different way than the way we did it in the Beis Hamikdash.

Can you think of some differences between the way they lit the Menora in the Beis Hamikdash and the way we light for Chanukah?

How many lights did they light in the Beis Hamikdash? Seven! Every single day! It was always the same number day in day out! What about Chanukah? Do we light the same number of lights every day? No way! We increase every day!

That's one difference! The number. What does that mean to us? What lesson is there? Hold on! Let's see some of the other differences and then we'll find a lesson from this detail!



What about the timing of the lighting? When do you light the Menora? By day? No! You light it when it starts getting dark! However in the Beis Hamikdash they lit the Menora during the daytime.

What about the place where you light the Menora? We light it by the doorway or some do it by the window facing the street but in the Beis Hamikdash the lights were tucked away inside the Kodesh; far away from sight!

Question?

So keeping in mind that every detail of Torah and how we do the Mitzvos teaches us a lesson what are these details teaching us? Why are there differences between the way they lit the Menora in the Beis Hamikdash and the way we light it now? And how does that teach us how to live as a better Yid?

Answer!

Here we go with our answer. Do you see Hashem now? I don't. Why? Because in Golus Hashem is hiding. When the Beis Hamikdash was around we could see Elokus now we can't.

This explains all the differences that we noticed before; why we increase the lights of Chanukah, why we place them outside and why we light the lights at night! All of these interesting detailed differences

teach us a lesson regarding the way we need to act during the Golus times that we live in currently.

Since Hashem is hiding, there is a lot of darkness outside of the Yiddishe home. What is the way that we can keep the light that is in the house, making sure the darkness doesn't come in while also chasing away the darkness outside? We do it by putting the light of the Menora by the doorway! Chase away the darkness outside! Chase it away forever! That way it will never be seen outside and certainly won't come inside!

So we light it by night, when it gets dark because to chase away the dark you got to light when the darkness is around. You tell that darkness where to go!

Now since in Golus we have a fight on our hands against this darkness it's not going to be good enough to light the same number every night. We need a stronger solution. So what are we going to do to make it work? We are going to add in light! Every day! We are going to take the fight to the darkness with no let up! We are not going to let the Yetzer Hara do his work!

The Lesson

This is the lessons of the Chanukah Menora that we see from the details. In the Beis Hamikdash when Hashem didn't hide then all we had to do was light the lights inside the Beis Hamikdash and automatically the light would spread outside because there was no-one fighting



the light! It was a light filled time with no problems of darkness that we needed to fight. That's also why we could light the same amount all the time because there was no fight.

Therefore we also lit in the Beis Hamikdash by daytime because there was no darkness to fight. There was no point to prove. So we just had to do the regular Avoda and that would work well enough. We had no need to add in light nor to light by night. But times have changed.

Golus came and Hashem gave us the

Mitzva of lighting Chanukah light; where we light outside in the dark and keep on adding all the time.

This is a lesson to us now. We have to add go out there in the streets and tell the world about Hashem and what he wants from us. We have to go out and do Mivtzaim this Chanukah in the cold and in the dark. That's what Chanukah is all about. Let your candle burn warm and light. Let your Neshama go out in the street and light another Yids Neshama. And do more tomorrow, even more than today! This is Chanukah!

Hatzlocha!

